

Ferguson, K.G. & Co.

1) J. Boehme & Co.

R. Schuldf.

Metallwerk J. Böhme & Co., Kótzſchenbroda

Drahtanschrift: Metallwerk Kótzſchenbroda
Fernsprecher: Amt Dresden Nr. 71043

Bankkonto: Dresdner Bank,
Dep.-Kaffe D, Kótzſchenbroda
Poſſſcheckkonto: Dresden 8423

Kótzſchenbroda, den 26.11.35.
An das
Deutsche Generalkonsulat
317 Keefer-Building
1140 St. Catharin Street West
M o n t r e a l /Canada

Di.Hy./E./S.M./

7. DEZ. 19 35

Betr.: K.G. Ferguson & Co., Stradford/

K.G. Ferguson hat uns heute auch den Restbetrag auf unsere Forderung bezahlt und sich wegen der verspäteten Regulierung entschuldigt. Damit ist die Angelegenheit erledigt und wir bitten, nichts weiter zu unternehmen.

Gleichzeitig danken wir für etwa gehabte Bemühungen in dieser Angelegenheit.

Hochachtungsvoll
Metallwerk J. Böhme & Co.

Seha

*Al
Pwa
Leh 7 1/2 35*

Metallwerk J. Böhme & Co., Kótzschenbroda

Drahtanschrift: Metallwerk Kótzschenbroda
Fernsprecher: Amt Dresden Nr. 71043

Bankkonto: Dresdner Bank,
Dep.-Kasse D, Kótzschenbroda
Postcheckkonto: Dresden 8423

Kótzschenbroda, den 2.11.35.

An das
Deutsche Generalkonsulat
317 Keefer-Building
1140 St. Catharin Street West
M o n t r e a l /Canada

Di.Hy./E./S.M./

Betr.: K.G. Ferguson & Co./Stradford/

Wir bestätigen unser Schreiben vom 15.10.35. und geben davon Kenntnis, dass uns heute ein Teilbetrag von RM 64.-- übermittelt worden ist, mit dem Bemerken, die Restzahlung solle innerhalb 3 Wochen vorgenommen werden.

13. NOV 19 35 ★
Eingeb. Nr. _____
Anl.

Hochachtungsvoll
Metallwerk J. Böhme & Co.

[Handwritten signature]

[Handwritten notes in blue ink:]
Bilanz mit Anhang
20.11.35
100/100 35-

[Handwritten signature in red ink:]
Jeha

October 30, 1935.

R. Schuldf.

mk 31/10.
Messrs. K. G. Ferguson & Co.,
Stratford, Ont.

Dear Sirs:

My mediation has been requested by Messrs. Metallwerk J. Boehme & Co. of Radebeul-West with the regard to an account for RM 126.--, which amount was due upon delivery of merchandise and invoice. Messrs. Boehme state that they have been without a reply from you.

Kindly let me know in which manner you intend to settle the account. I am willing to issue a receipt in settlement if you will let me have a bankdraft payable to Messrs. Boehme & Co. for the above amount or your cheque made payable to German Consulate General for \$51.50.

Yours very truly,

S/H

mk

Deutscher General-Konsulat IN HOLLAND am 14. NOV 1935 for L. Kempff German Consul General Geb. Nr. _____ _____ Anl.
--

2) Nach 14 Tagen



FERNSPRECHER: DRESDEN NR. 71043
DRAHTANSCHRIFT: METALLWERK RADEBEUL

POSTSCHECK: AMT DRESDEN NR. 8423
DRESDNER BANK, DEP.-KASSE D, RADEBEUL-WEST

METALLWERK J. BÖHME & CO

FARBANDSPULEN UND FARBANDDOSEN / ERSATZTEILE FÜR SCHREIBMASCHINEN
APPARATE- UND KLEINMASCHINENBAU / SCHNITTE / STANZEN / ZIEH- UND PRÄGE-WERK-
ZEUGE / TAUCH- UND SPRITZLACKIEREREI / ELEKTRISCHE SCHWEISSUNG / VERNICKELUNG

RADEBEUL-WEST 15.10.35.

23. OKT. 1935
Geb. ...

An das
Deutsche Generalkonsulat

317, Keefer-Building, 1440 St. Catharin Street West,

M o n t r e a l /Canada

IHRE ZEICHEN:

IHRE NACHRICHT VOM:

UNSERE ZEICHEN:

Di.Hy./Z./M/

Wir gestatten uns, die Hilfe des Deutschen Generalkonsulates in Anspruch zu nehmen beim Einzug einer Forderung in Höhe von RM 126.-, seitens der Firma K.G. Ferguson & Co., Manufacturers and Importers of usw., Stratford, Ontario.

Die Firma hat uns am 14. Mai Farbbandspulen im oben genannten Betrag in Auftrag gegeben und sofortige Zahlung nach Erhalt der Rechnung und Waren zugesagt. Unsere wiederholten Bitten, das Versprechen einzulösen, blieben bisher ohne Erfolg, zuletzt schrieben wir der Firma am 28.9.35. in dieser Angelegenheit.

Wir können uns das Stillschweigen der Firma gar nicht erklären, denn vor der Lieferung wurden die Briefe Zug um Zug beantwortet.

Aus diesem Grund bitten wir von seiten des Deutschen Konsulates einmal die Firma zur Zahlung aufzufordern.

Wir hoffen, dass der Erfolg nicht ausbleibt.

Mit deutschem Gruss

Metallwerk J. Böhme & Co.

[Handwritten signature]

126.
41

126
504

51,50

Scha

1/2